



NEWSLETTER November 2008 / novembre 2008

- **ESIL MEMBERSHIP - RENEWAL for 2009 ADHÉSION À LA SEDI - RENOUELEMENT POUR L'ANNÉE 2009**
- **3rd. ESIL Research Forum 3^{ème} FORUM DE RECHERCHE DE LA SEDI**
- **MAPPING INTERNATIONAL LAW IN EUROPE CARTOGRAPHIE DU DROIT INTERNATIONAL EN EUROPE**
- **AUDIOVISUAL LIBRARY OF INTERNATIONAL LAW LA BIBLIOTHÈQUE AUDIOVISUELLE DE DROIT INTERNATIONAL**

1. DON'T DELAY - SORT OUT YOUR 2009 ESIL MEMBERSHIP NOW

You may renew your ESIL membership for 2009 from November 2008 onwards. Early renewal ensures that your subscription to the European Journal of International Law is not interrupted. Renewal involves two easy steps:

- a) Fill in the online Membership Registration Form so that we have your up-to-date contact details on file: <http://www.esil-sedi.eu/english/membership.html>
- b) Pay your membership fee via the online credit card payment system: http://212.19.106.153/iue_eshop/store/comersus_viewItem.asp?idProduct=161

The 2009 membership fees are as follows:

Regular Membership	Euro 95
Retired Membership	Euro 65
Student Membership	Euro 49
5 year Membership	Euro 450

Members who applied for 5-year membership in 2007 or 2008 obviously do not need to pay a fee for 2009. However, please inform the ESIL Secretariat of any change in your contact details.

If you have any questions at all regarding membership, please contact ESIL's Administrative Director, Ms. Joyce Davies, at info@esil-sedi.eu

1. VEUILLEZ RENOUELLER VOTRE ADHÉSION À LA SEDI LE PLUS TÔT POSSIBLE

Vous pouvez renouveler votre adhésion à la SEDI pour l'année 2009 à partir du novembre 2008. Nous vous conseillons de le faire le plus tôt possible à fin d'éviter des interruptions dans votre abonnement au Journal européen de droit international. Le renouvellement peut être fait en deux simples démarches:

- a) Veuillez compléter le Formulaire d'adhésion en ligne de façon à nous permettre d'actualiser le fichier d'adresses: <http://www.esil-sedi.eu/francais/membership.html>
- b) Veuillez payer vos droits d'adhésion par carte bancaire en ligne: http://212.19.106.153/iue_eshop/store/comersus_viewItem.asp?idProduct=161

Les droits d'adhésion pour l'année 2009 sont les suivants:

Membre régulier	Euro 95
Membre retraité	Euro 65
Membre étudiant	Euro 49
Adhésion pour 5 ans	Euro 450

Bien entendu, les membres qui ont sollicité une adhésion pour 5 ans en 2007 ou 2008 ne doivent pas payer les droits d'adhésion pour l'année 2009. Toutefois, ces membres sont priés d'informer le Secrétariat de la SEDI en cas de changement d'adresse.

Si vous avez des questions concernant l'adhésion, veuillez contacter Mme Joyce Davies, Directrice administrative de la SEDI, à l'adresse électronique suivante: info@esil-sedi.eu

2. DATE FOR YOUR DIARY

The 3rd. ESIL Research Forum will be held in Helsinki, Finland, on **2 - 3 October 2009**. The Forum will be a joint meeting of the European and American Societies of International Law (ESIL-ASIL). A Call for Papers will be issued shortly. Check the ESIL website regularly for further details.

2. VEUILLEZ NOTER LA DATE DU PROCHAIN FORUM

Le 3ème Forum de recherche de la SEDI aura lieu à Helsinki (Finlande) du **2 au 3 octobre 2009**. Le Forum sera un événement conjoint de la SEDI et de la Société américaine de droit international (ASIL). Un appel à contributions sera émis prochainement. Pour plus d'information, veuillez consulter régulièrement le site de la SEDI.

3. MAPPING INTERNATIONAL LAW IN EUROPE (MILE)

Europe has a longstanding and thriving international legal research culture. The challenge for the future is to ensure that researchers throughout Europe are able to collaborate more easily with their counterparts in other countries, to get a better idea of research in progress elsewhere, and to be able to contact their peers in other parts of Europe. The European Society of International Law is ideally placed to address these challenges and to encourage synergies among the many national institutions in Europe engaged in international legal research and the Mapping International Law in Europe (MILE) project provides a powerful search tool and aims to serve as a database of all institutions involved in international law research in Europe.

National Rapporteurs, mostly young international law scholars from all over Europe, have been carefully selected to make this information available, expand upon it and keep it up to date. If you don't find an institution you are affiliated with, please contact ESIL or the National Rapporteur for the country to give us a chance to update our records – MILE grows with your valuable input!

For those countries where no National Rapporteur is indicated, the Society welcomes applications from qualified volunteers. Please write to mapping@esil-sedi.eu to apply. Currently, these countries include: Albania, Andorra, Armenia, Azerbaijan, Croatia, Finland, Georgia, Iceland, Latvia, Liechtenstein, Lithuania, Luxembourg, Moldova, Monaco, Montenegro, Portugal, San Marino, Slovakia, and Turkey.

For further information on the MILE database, the link is: <http://www.esil-sedi.eu/mapping.php?lang=en>

3. CARTOGRAPHIE DU DROIT INTERNATIONAL EN EUROPE

L'Europe bénéficie d'une longue et florissante culture juridique en droit international. Le défi auquel elle doit désormais faire face est celui de la collaboration toujours plus étroite entre ses chercheurs avec tout ce que cela comporte en termes d'informations sur les recherches en cours et de contacts. La Société européenne de droit international est une institution pouvant contribuer à répondre à ce défi. Elle encourage le développement de synergies entre les nombreuses institutions nationales qui, en Europe, poursuivent des recherches en droit international. Le projet "Cartographie du droit international en Europe" vise à constituer une base de données de toutes les institutions impliquées dans la recherche en droit international en Europe. Des rapporteurs nationaux, essentiellement de jeunes internationalistes

venus de toute l'Europe, ont été rigoureusement sélectionnés pour rendre cette information disponible et la mettre à jour.

Si l'institution à la quelle vous êtes affiliés n'apparaît pas dans la base de données, nous vous prions de contacter la SEDI, ou le rapporteur national du pays concerné, à fin de nous permettre d'actualiser cette base. La réalisation du projet «Cartographie» a donc besoin de votre contribution.

Pour les pays sans indication de rapporteur national, la Société recherche des volontaires qualifiés. Veuillez contacter mapping@esil-sedi.eu pour soumettre votre candidature. Actuellement, ces pays incluent: Albanie, Andorre, Arménie, Azerbaïdjan, Croatie, Finlande, Georgie, Islande, Lettonie, Liechtenstein, Lituanie, Luxembourg, Moldova, Monaco, Monténégro, Portugal, Saint-Marin, Slovaquie, et Turquie.

Plus d'informations sur la base de données du projet «Cartographie» sont disponible sur le site: <http://www.esil-sedi.eu/mapping.php?lang=fr>

4. United Nations Audiovisual Library of International Law launched on 28 October 2008

The Audiovisual Library of International Law is part of the United Nations Programme of Assistance in the Teaching, Study, Dissemination and Wider Appreciation of International Law established by the General Assembly in 1963 as the cornerstone of United Nations efforts in this area. It is a unique multimedia resource which is a core instrument for promoting a greater understanding of the essential role of the United Nations in the field of international law and the creation of a culture that is conducive to the rule of law. The Audiovisual Library of International Law will also perform a unique and invaluable function by preserving in a vivid and informative manner the audiovisual heritage of legal developments within the United Nations system and promoting a greater awareness of the unparalleled legacy of the United Nations in the codification and progressive development of international law.

There are three main components: (i) the Lecture Series provides lectures by eminent international law scholars and practitioners from different countries on virtually every subject of international law; (ii) the Historic Archives contains introductory notes prepared by internationally recognized experts, audiovisual materials recording the history of the negotiation and adoption of significant legal instruments (e.g., the Charter of the United Nations, the Universal Declaration of Human Rights, the Genocide Convention, and the Law of the Sea Convention), the procedural history as well as the text of the legal instruments and other key documents; and (iii) the Research Library provides an extensive on-line library of international law materials, including treaties, jurisprudence, United Nations documents, yearbooks and legal publications as well as scholarly writings provided by HeinOnLine.

This innovative teaching and research tool will be available, free of charge, to all institutions and individuals around the globe: <http://www.un.org/law/avl/>.

4. La Bibliothèque audiovisuelle de droit international des Nations Unies a été lancée le 28 octobre 2008

La Bibliothèque audiovisuelle de droit international est une partie du Programme des Nations Unies d'assistance à l'enseignement, l'étude, la dissémination et une plus grande appréciation du droit international mis en place par l'Assemblée générale en 1963 comme la pierre angulaire des efforts de l'ONU dans ce domaine. Cette Bibliothèque est une ressource multimédia unique et un outil fondamental pour promouvoir une meilleure compréhension du rôle essentiel des Nations Unies dans le domaine du droit international et la création d'une culture favorable à l'état de droit. Elle servira aussi de base d'archive et de préservation - de façon vivante et informative - de l'héritage audiovisuel des développements légaux au sein du système des Nations Unies, et favorisera ainsi une meilleure connaissance du rôle sans précédent des Nations Unies dans la codification et le développement progressif du droit international.

La Bibliothèque audiovisuelle se compose de trois parties principales : (i) les Séries de lecture proposent des conférences données par d'éminents spécialistes de droit international et des praticiens de différents pays sur pratiquement tous les sujets touchant au droit international; (ii) les Archives historiques

contiennent des notes introductives préparées par des experts internationalement reconnus, du matériel audiovisuel retraçant l'histoire de la négociation et l'adoption d'instruments juridiques importants (par exemple, la Charte des Nations Unies, la Déclaration universelle des droits de l'homme, la Convention sur le génocide, et la Convention sur le droit de la mer), l'histoire procédurale et le texte des instruments juridiques et autres documents clés; et (iii) la Bibliothèque de recherche est une ressource importante de matériels juridiques internationaux en ligne, dont les traités, la jurisprudence, les documents des Nations Unies, les annuaires et les publications juridiques, ainsi que des écrits académiques fournis par HeinOnline.

Cet outil innovant d'enseignement sera accessible gratuitement à toute institution et particulier dans le monde à l'adresse suivante: [**http://www.un.org/law/avl**](http://www.un.org/law/avl).
